



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 11 września 2012 r.

Poz. 4435

UCHWAŁA NR XXX/219/12 RADY MIEJSKIEJ W ZATORZE

z dnia 22 sierpnia 2012 r.

w sprawie dokonania zmian budżetu i uchwały budżetowej Gminy Zator na 2012 r.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz.U. Nr 142 z 2001r. poz.1591 ze zmianami); art. 89, art. 211 i art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157 poz. 1240 ze zm.), **Rada Miejska w Zatorze uchwała:**

§ 1.

1. Zwiększyć plan dochodów – jak Tabela Nr 1
2. Zmniejszyć i zwiększyć plan wydatków – Tabela Nr 2
3. Po dokonanych zmianach budżet Gminy wynosi:

DOCHODY	35 273 178,38 zł.
WYDATKI	40 158 484,38 zł.

§ 2. Zmienia się § 3 Uchwały Budżetowej Gminy Zator na 2012r. Nr XX/132/11 z dnia 20 grudnia 2011 r., który otrzymuje brzmienie:

1. Różnica między dochodami i wydatkami stanowi planowany deficyt budżetu w kwocie 4 885 306,00 zł., który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z:
 - 1) zaciąganych pożyczek na wyprzedzające finansowanie w kwocie 1 387 474,00 zł.,
 - 2) wpływów ze sprzedaży emitowanych papierów wartościowych (emisji obligacji komunalnych) w kwocie 3 497 832,00 zł.
2. Ustala się przychody budżetu w łącznej kwocie 7 559 922,00 zł. i rozchody budżetu w kwocie 2 674 616,00 zł.;
3. Ustala się limit zobowiązań z tytułu:
 - 1) zaciąganych pożyczek na wyprzedzające finansowanie na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu w kwocie 1 387 474,00 zł.,
 - 2) emisji papierów wartościowych (obligacji komunalnych) w kwocie 4.500.000,00 zł., z czego:
 - a) na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu w kwocie 3 497 832,00 zł.,
 - b) na pokrycie zobowiązań planowanych w rozchodach budżetu 1 002 168,00 zł.

4. Upoważnia się Burmistrza Zatora do zaciągania zobowiązań w kwotach określonych w ust. 3, z których obciążenia w okresie ich spłaty nie mogą przekroczyć wielkości długu i kosztów obsługi długu ustalonych w Wieloletniej Prognozie Finansowej Gminy Zator w części określającej Wieloletnią Prognozę Długu – zgodnie z Tabelą Nr 3.

§ 3. Tabela Nr 2.1 do Uchwały Budżetowej Gminy Zator na 2012 r. Nr XX/132/11 z dnia 20 grudnia 2011 r. otrzymuje nowe brzmienie – zgodnie z Tabelą Nr 4.

§ 4. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Zatora.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej w Zatorze
dr inż. Stanisław Orlicki

Tabela Nr 1
do Uchwały Nr XXX/219/12
Rady Miejskiej w Zatorze
z dnia 22 sierpnia 2012 r.

Zwiększenia w planie dochodów

Lp.	Dział	Rozdział	Treść	Zwiększenia
1	801		Oświata i wychowanie	20 000,00
		80101	Szkoły podstawowe	20 000,00
			w tym dochody bieżące:	20 000,00
			Środki na dofinansowanie własnych zadań bieżących gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	20 000,00

Przewodniczący Rady Miejskiej w Zatorze
dr inż. Stanisław Orlicki

Tabela Nr 2
do Uchwały Nr XXX/219/12
Rady Miejskiej w Zatorze
z dnia 22 sierpnia 2012 r.

Zmniejszenia i zwiększenia w planie wydatków

Lp.	Dział	Rozdział	Treść	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	150		Przetwórstwo przemysłowe		150 000,00
		15011	Rozwój przedsiębiorczości		150 000,00
			wydatki majątkowe:		150 000,00
			1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne		150 000,00
			1a) na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3, w tym:		150 000,00
			I etap budowy kompleksowego uzbrojenia terenów pod SAG Małopolski Zachodniej - Gmina Zator oraz w ramach dofinansowania z programu MRPO		150 000,00
2	700		Gospodarka mieszkaniowa		15 000,00
		70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami		15 000,00
			wydatki majątkowe:		15 000,00
			1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne		15 000,00
			1a) na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3, w tym:		15 000,00
			zad. pn. odnowa wielofunkcyjnego obiektu - byłego sądu grodzkiego w ramach programu rewitalizacji zabytkowego układu urbanistycznego Zatora w ramach PO RYBY		15 000,00
3	750		Administracja publiczna		39 032,00
		75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		39 032,00
			wydatki bieżące:		39 032,00
			1) Wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		39 032,00
			1a) Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		39 032,00
4	801		Oświata i wychowanie	70 669,00	90 669,00
		80101	Szkoły podstawowe - Program COMENIUS		20 000,00
			wydatki bieżące:		20 000,00

Lp.	Dział	Rozdział	Treść	Zmniejszenia	Zwiększenia
			4) wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3, w części związanej z realizacją zadań jednostki samorządu terytorialnego		20 000,00
		80120	Licea ogólnokształcące - Program COMENIUS	70 669,00	70 669,00
			wydatki bieżące:	70 669,00	70 669,00
			1) wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	70 669,00	
			1b) wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	70 669,00	
			4) wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3, w części związanej z realizacją zadań jednostki samorządu terytorialnego		70 669,00
5	926		Kultura fizyczna	208 632,00	4 600,00
		92601	Obiekty sportowe	208 632,00	
			wydatki majątkowe:	208 632,00	
			1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne - "Moje boisko - Orlik 2012"	208 632,00	
		92695	Pozostała działalność		4 600,00
			wydatki bieżące:		4 600,00
			1) Wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		4 600,00
			1b) Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		4 600,00
			Razem przesunięcia	279 301,00	299 301,00

Przewodniczący Rady Miejskiej w Zatorze
dr inż. Stanisław Orlicki

Tabela Nr 3
do Uchwały Nr XXX/219/12
Rady Miejskiej w Zatorze
z dnia 22 sierpnia 2012 r.

Zestawienie przychodów i rozchodów budżetu

1. Dochody	35 273 178,38
2. Wydatki	40 158 484,38
3. Deficyt	-4 885 306,00
Razem przychody	7 559 922,00
w tym:	
a) emisja obligacji	4 500 000,00
b) pożyczka na wyprzedzające finansowanie z BGK	1 387 474,00
c) wolne środki	1 672 448,00
Razem rozchody	2 674 616,00
w tym:	
a) pożyczka na wyprzedzające finansowanie z BGK	1 174 616,00
a) wykup obligacji serii A4, A5 i A6	1 500 000,00

D+P	42 833 100,38
W+R	42 833 100,38
Różnica	0,00

Przewodniczący Rady Miejskiej w Zatorze
dr inż. Stanisław Orlicki

Tabela Nr 4
do Uchwały Nr XXX/219/12
Rady Miejskiej w Zatorze
z dnia 22 sierpnia 2012 r.

Plan wydatków majątkowych budżetu Gminy Zator na 2012r

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa - Treść	Kwota
1	150		Przetwórstwo przemysłowe	9 759 785
		15011	Rozwój przedsiębiorczości	9 759 785
			w tym:	
			I etap budowy kompleksowego uzbrojenia terenów pod SAG Małopolski Zachodniej - Gmina Zator w ramach dofinansowania z programu MRPO	3 550 000
			Podniesienie atrakcyjności inwestycyjnej Gminy Zator poprzez dobrojenie terenów obecnej Strefy Aktywności Gospodarczej - II etap w ramach MRPO działanie 4.3.B	2 500 000
			budowa Centrum Aktywizacji Zawodowej w ramach zad.pn.„Dolina Karpia – szansa na przyszłość. Partnerski Program Aktywizacji Społeczno – Gospodarczej i Promocji Przedsiębiorczości realizowany poprzez zastosowanie komplementarnych instrumentów pobudzających regionalny rynek pracy, wzmocnienie podmiotów gospodarczych oraz wykorzystanie lokalnych produktów w celu poprawy jakości życia na obszarach wiejskich” w ramach Szwajcarsko - Polskiego Programu Współpracy	1 710 800
			udziały do Sp-ki z o.o. "ZAR" w Zatorze	50 000
			zakup gruntów	1 948 985
2	400		Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę	12 500
		40002	Dostarczanie wody	12 500
			w tym:	
			Opracowanie kompletnej dokumentacji technicznej i budowlanej przebudowy istniejącego, bądź budowy nowego ujęcia wody pitnej wraz ze Stacją Uzdatniania Wody, dla powstającej w Zatorze Strefy Aktywności Gospodarczej Małopolski Zachodniej"- Program Operacyjny Innowacyjna Gospodarka	12 500

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa - Treść	Kwota
3	600		Transport i łączność	3 153 907
		60013	Drogi publiczne wojewódzkie	15 000
			w tym:	
			wykonanie dokumentacji projektowej odcinka chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 781 w Podolszu, o długości ok. 130 mb - (pomoc rzeczowa)	15 000
		60014	Drogi publiczne powiatowe	425 000
			w tym:	
			pomoc finansowa dla Powiatu Oświęcimskiego na rozbudowę drogi powiatowej Nr 1812K - ul. Bugajska w Zatorze	425 000
		60016	Drogi publiczne gminne	470 985
			w tym:	
			<i>1. Projekty:</i>	220 985
			w tym:	
			Palczowice: przygotowanie dokumentacji projektowej drogi między drogami gminnymi (obok P.Przejcowskich) w tym FS Palczowice 12.683,00 zł.	12 683
			budowa dróg na terenie ograniczonym ulicami: J.Słowackiego, L.Palimąki, M.Kopernika, Bugajskiej	23 590
			projekt ul.Blich w Zatorze	50 000
			droga od ul.Kolejowej w Zatorze w dół do państwa Grodeckich w tym: środki oś.Podlipki 9.500 zł.	9 760
			budowa obwodnicy m. Zator jako drogi gminnej o parametrach drogi klasy G na odcinku od DK nr 44 do m. Podolsze	45 000
			koncepcja i projekt dróg Morysina II z mediami	42 870
			odwodnienie ul Gimnazjalnej w Podolszu	7 530
			przebudowa ul. Parkowej w Zatorze	6 344
			ul. A.Mickiewicza w Zatorze	8 208
			droga w Graboszycach	15 000
			<i>2. Wykonanie:</i>	250 000
			w tym:	
			połączenie drogi DL-5 z DK-44	250 000
	60078		Usuwanie skutków klęsk żywiołowych	2 242 922
			w tym:	
			odbudowa dróg po powodzi z maja 2010 roku	2 242 922
4	700		Gospodarka mieszkaniowa	541 045
		70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	541 045

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa - Treść	Kwota
			w tym:	
			kontynuacja przebudowy poddasza szkoły w Łowiczkach w tym FS Łowiczki 10.000,00 zł.	90 000
			wykonanie ogrodzenia pacu zabaw przy SP w Łowiczkach w tym FS Łowiczki 4.000,00 zł.	4 000
			odnowa wielofunkcyjnego obiektu - byłego sądu grodzkiego w ramach programu rewitalizacji zabytkowego układu urbanistycznego Zatora w ramach PO RYBY	415 000
			wykonanie odwodnienia "Podjarek" w Podolszu w ramach PO RYBY w tym FS Podolsze 11.000,00 zł.	11 000
			zakup gruntów	21 045
5	710		Działalność usługowa	9 000
		71035	Cmentarze	9 000
			w tym:	
			cd. przebudowy ogrodzenia na cmentarzu komunalnym w Zatorze	9 000
6	754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	700 000
		75412	Ochotnicze straże pożarne	700 000
			w tym:	
			Przebudowa i wyposażenie budynku pełniącego funkcje społeczno - kulturalne w miejscowości Zator w ramach PROW	700 000
7	801		Oświata i wychowanie	358 600
		80101	Szkoły podstawowe	358 600
			w tym:	
			ZSO w Zatorze - utworzenie szkolnego placu zabaw w ramach Programu "Radosna szkoła"	230 900
			ZSO w Podolszu - utworzenie szkolnego placu zabaw w ramach Programu "Radosna szkoła"	127 700
8	851		Ochrona zdrowia	16 000
		85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	16 000
			w tym:	
			system monitoringu - program "Bezpieczeństwo wspólna sprawa"	16 000
9	900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	2 007 284
		90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	1 994 284
			w tym:	
			1. Dokumentacje :	11 900
			w tym:	
			rejon ul. Kopernika do ul. J. Słowackiego	11 900

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa - Treść	Kwota
			2. Realizacja:	1 982 384
			w tym:	
			I etap budowy kolektora głównego wraz z siecią kanalizacji sanitarnej dla wsi Graboszyce, Gmina Zator - zadanie współfinansowane w ramach PROW	1 202 317
			Budowa sieci kanalizacji sanitarnej we wsiach Grodzisko, Graboszyce, Rudze i Trzebieńczyce, Gmina Zator w ramach PROW	550 000
			inne prace przyłączeniowe	50 067
			udziały do Sp-ki "Oczyszczalnia"	160 000
			udziały do ZGK Sp-ki z o.o. z siedzibą w Zatorze	20 000
		90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	13 000
			w tym:	
			projekt oświetlenia ul. Wiejskiej w Zatorze	5 000
			projekt oświetlenia ul. Jasnej i Krętej w Podolszu w tym FS Podolsze 8.000,00 zł.	8 000
10	921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	758 088
		92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	758 088
			w tym:	
			I etap zad.pn."Podniesienie poziomu cywilizacyjnego obszarów wiejskich Gminy Zator poprzez rozbudowę wielofunkcyjnych obiektów w Palczowicach i Rudzach - zad.współfinansowane w ramach MRPO w tym FS Rudze 7.609,00 zł.	758 088
11	926		Kultura fizyczna	1 591 368
		92601	Obiekty sportowe	1 591 368
			w tym:	
			Moje boisko - Orlik 2012	1 591 368
			Razem wydatki majątkowe	18 907 577
12	758		Różne rozliczenia	200 000
		75818	Rezerwy ogólne i celowe	200 000
			w tym:	
			rezerwa inwestycyjna	200 000
			OGÓLEM WYDATKI MAJĄTKOWE	19 107 577

Przewodniczący Rady Miejskiej w Zatorze
dr inż. Stanisław Orlicki